

16. MAI 1937

21/3 37

85

KAULU DEDZINĀŠANAS
UN PĀRSTRĀDĀŠANAS
FABRIKU SABIEDRĪBA

RIGĀ, 1937. g. 25. Mai
MĀSKAVAS IRLĀ 235.
TĒLEF. 30974, 33617.

TEK. RĒĶ.:

- LATVIJAS BANKĀ Nr. 1746
- LATVIEŠU AKCIJA BANKĀ Nr. 3383
- LATVIJAS KREDITBANKĀ Nr. 1093
- PASTĀ TEK. RĒĶ. Nr. 984

A/G Ver.Lederfabriken
Oscar Wildenberg
R i g a

Anlässlich des 80-jährigen Jubiläums
Ihrer werten Firma gestatten wir uns, Ihnen hiermit
den Ausdruck unserer allerherzlichsten Glückwünsche
zu übermitteln.

Wir wünschen Ihnen einen weiteren glück-
lichen Ausbau Ihrer Firma und hoffen, dass die Bezie-
hungen, die zwischen Ihnen und uns bestehen, sich auch
weiterhin in der selben angenehmen Art wie bisher
entwickeln werden.

Mit vorzüglicher Hochachtung

Kaulu dedzināšanas un pārstrādāšanas
fabriku sabiedrība.

B. Čināns

10

MAI 1937

01/57

J.C.KOCHA LAKU FABRIKAS AKCIJU SABIEDRĪBA

ĶĪM., LAKU UN KRĀSU FABRIKA

RĪGĀ

AIZSARGU



ZĪME

DIBIN. 1842.G.

TEK. RĒK. LATVIJAS BANKĀ 653
RĪGAS GALVENĀ PASTĀ 10599

TĀLRUNIS: KANTORIS 41676
DIREKCIJA 41838
TEL. ADR.: LACKKOCH RĪGĀ

DZELZC. ST.: ZASULAUKS

VĒSTULU ADRESE:
PASTA KASTĪTE 529

Rīgā, den 25. Mai 1937.

KRŪZMUIŽAS IELĀ 3

Handwritten initials or signature in the top right corner.

Handwritten checkmark or 'V' in the top right corner.

An die

Akt. Ges. O s k a r W i l d e n b e r g ,

H I E R .

Bauskas iela 10/12.

Wir erfahren soeben, dass Ihr Werk am gestrigen Tage die seltene Feier seines 80-jährigen Bestehens begangen hat. Bei dieser Gelegenheit gestatten auch wir uns Ihnen zu diesem Feste unsere tiefgefühlten Glückwünsche zu übermitteln und zugleich der Hoffnung Ausdruck zu geben, dass Ihre geschätzte alte Firma noch viele weitere Dezennien blühen und sich noch immer weiter entwickeln möchte.

Hoheachtungsvoll

Akt. Ges. J. C. K o c h ,
Chem. und Lackfabriken,
Direktor:

Handwritten signature of J.C. Koch

nāts advokāts
KUEHN
Rechtsanwalt
demāra ielā 9, dz. 3.
tel. 2-1-9-5-5.

29. MAI 1937
31/5 37

Riga, den 28. Mai 1937.

28

An die

vereinigten Lederwerke Oskar Wildenberg A/G.

H i e r.
Bauskas ielā Nr.10/12.

Zu meinem lebhaften Bedauern erfuhr ich erst gestern, dass Sie am 24. Mai a. c. den 80. Jahrestag des Bestehens Ihres Unternehmens begehen. Ich erlaube mir daher nachträglich auf diesem Wege Ihnen meine besten Glückwünsche auszusprechen und Ihnen und den Inhabern des Unternehmens für die Zukunft ein weiteres Blühen und Gedeihen zu wünschen.

Ihr Ihnen ergebener

Kuehn

LIGAT PAPER

WILLY MOOS

29. MAI 1937

Rotterdam, 27. Mai 1937.

Rotterdam .-

31/5 37

P.O.Box 555

29

Firma

Act.Ges.der vereinigten Lederwerke
Oscar Wildenberg

R I G A / Lettland

Bauskas iela 10/18

Soeben von einer längeren Auslandsreise hier eingetroffen vernehme ich, dass Ihre Firma vor kurzem ihr achtzigjähriges Jubiläum gefeiert hat.

Ich möchte nicht verfehlen Ihnen aus diesem Anlass von Herzen Glück zu wünschen.

Mit hochachtungsvollen Grüßen
Willy Moos.

SCHILL & SEILACHER

HAMBURG-BILLBROOK, DEN
LIEBIGSTR. 32

25. Mai 1937.

7. MAI 1937

10

2/15 ✓

Firma
Oscar Vildenbergs
Lederfabrik,

Riga/Lettland.
Bauskas iela 10/18

Sehr geehrte Herren !

Wir möchten die Ihnen bereits telegrafisch
übermittelten Glückwünsche anlässlich Ihres
80 jährigen Geschäftsjubiläums
auch noch schriftlich wiederholen.

Mögen unsere bisherigen angenehmen Geschäftsbe-
ziehungen sich weiterhin ausbauen lassen! Ihrem
geschätzten Unternehmen wünschen wir ein weiteres
Blühen und Gedeihen, und hoffen, dass sich das-
selbe weiterhin entwickeln wird.

Mit vorzüglicher Hochachtung !

ppp SCHILL & SEILACHER

27. MAI 1937

31/5/37

CUIREX S.A.

POUR L'IMPORTATION ET L'EXPORTATION DE CUIRS

TÉLÉPHONES : 285.01 - 285.02
TÉLÉGRAMMES : BERSONIOS-ANVERS
COMPTE CHÈQUES POSTAUX N° 32.96
REGISTRE DU COMMERCE D'ANVERS N° 29476
CODES : TANNERS' COUNCIL - BENTLEY'S
RUDOLF MOSSE - A.B.C. 6TH. ED. - PRIVÉS

ANVERS, den 24. Mai, 1937

14, MEIR

11

Firma Oscar Wildenberg A.G.,
Bauskas iela 10/18
R i g a.

HS/Lo.

Wir ersehen aus Ihrem heute eingetroffenen Rundschreiben, dass Sie am heutigen Tage das Jubiläum des achtzigjährigen Bestehens Ihrer Firma feiern.

Wir gestatten uns Ihnen unsere sehr herzlichen Glückwünsche zu diesem Ehrentage zu übermitteln und geben dem Wunsche Ausdruck, dass sich Ihre Firma unter der bisherigen bewährten Leitung, weiterhin erfolgreich entwickeln möge.

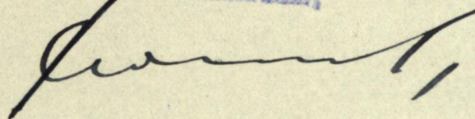
Wir drahteten Ihnen:

" ALLERHERZLICHSTE GKÜCKWÜNSCHE ZUM JUBILÄUM
" HERZLICHTE GRÜSSE"

und empfehlen uns Ihnen

mit vorzüglicher Hochachtung

CUIREX S.A.
POUR L'IMP. ET L'EXPORT. DE CUIRS
Administrateur,



49

ROTTERDAM, den 22. Mai 1937

DIRECTIE.

An die Direktion
der
Aktiengesellschaft der Vereinigten
Lederwerke
O S C A R W I L D E N B E R G
R i g a

Sehr geehrte Herren,

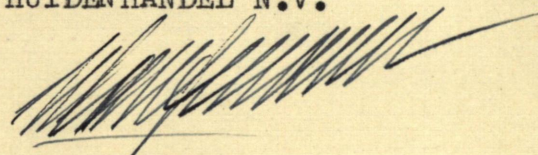
Zu Ihrem, am 24. Mai dieses Jahres stattfindenden
80-jaehrigen Geschaeftsjubilaeum, gestatten wir uns Ihnen unsere besten und
aufrichtigen Glueckwuenschen zu uebermitteln.

Wir, die wir die Ehre hatten bereits so lange
mit Ihrem werten Unternehmen in angenehmster und freundschaftlichster
Geschaeftsverbindung zu stehen, hoffen, dass unsere beiden Firmen noch
lange Jahre in gleicher Weise zusammen arbeiten koennen.

Fuer heute verbleiben wir, mit den besten
Wuenschen und Gruessen an die Mitglieder Ihrer Direktion, stets gerne zu
Ihren Diensten,

mit vorzueglicher Hochachtung

KAUFMANN'S HUIDENHANDEL N.V.



Carl Kaufmann,
Generaldirektor,

31.5.37

ELIAS MOOS

HAMBURG u. STUTTGART

— V/Wa.

Fernsprecher:

Stadtgespräche: 31 12 51

Ferngespräche: 31 12 55

— C.J.

Telegramme:

Mooselias Hamburg

Bank-Konten:

Reichsbank-Giro-Konto.

Deutsche Bank u. Disconto-Gesellschaft.

Postscheck-Konto: Hamburg 420 98

24 MAI 1937

HAMBURG 8, 22. Mai 1937. 80

Bei den Mühren 46-48

Firma

Aktiengesellschaft der Vereinigten
Lederwerke Oscar Wildenberg,

R i g a / Lettland.

Bauskas iela No. 10/18.

Wie ich höre, blickt Ihre Firma am 24. ds.Mts. auf
ihr 80-jähriges Bestehen zurück. Ich sende Ihnen hierzu meine
herzlichsten Glückwünsche und gebe der Hoffnung Ausdruck, dass
Ihr Unternehmen noch recht viele Jahre unter der bewährten Lei-
tung bestehen und gedeihen möge. -

Ich empfehle mich Ihnen

hochachtungsvoll

ppa. Elias Moos

E. Moos

1.5.37

QUINQUEN-PAPPIER

Codes:
International 2nd Edt.
" 3rd Edt.
Complete Phrase Code.
Rudolf Mosse.

Telegraphic Address: „LETTONBANK“

LATVIEŠU AKCIJU BANKA
(LETTISH BANK LIMITED)

52

In replying please quote:

3/5, KAĻĶU IELĀ,

RĪGĀ, 1937.g.24.maijā

IS

Oskara Vildenberga savienoto ādu fabriku A/S.,

R ī g ā.

Sakarā ar Jūsu firmas šo gadu pastāvēšanu atļaujamies atzīmēt tās goda dienu, izteicot vislabākos laimes novēlējumus līdz ar cerību, ka Jūsu vecā un vispār cienītā uzņēmuma nākotne būs sekmju bagāta. Novēlām zelšanu un plaukšanu firmas turpmākās gaitās!

Ar patiesu cienu,
LATVIEŠU AKCIJU BANKA.

[Handwritten signature]
[Handwritten signature]

31.5.37

24. MAI 1937

HENCKELL & Co.

HÄUTE, FELLE UND GERBSTOFFE

FH/vA.

FERNSPRECHER: 32 23 46 UND 32 23 47

TELEGRAMM-ADRESSE: CUEROS - HAMBURG

CODES: A. B. C. 5th u. 6th ED., BENTLEY'S, MOSSE

TANNERS', TEINERS TANNIN, PRIVATE

BÖRSENSTAND: PFEILER NORD 1

BANKKONTO: DEUTSCHE BANK U. DISCONTO-GES.

FILIALE HAMBURG, DEPOSITENKASSE „R“

POSTSCHECKKONTO: HAMBURG 93 07

Firma

27

Aktiengesellschaft der Vereinigten
Lederwerke Oscar Wildenberg,

R i g a /Lettland

Bauskas iela Nr.10/18

HAMBURG 1, den 22. Mai 1937
SPITALERSTR. 11

Wir erhielten Ihr wertes Zirkularschreiben und
nahmen von Ihren Mitteilungen bestens Kenntnis. -

Wir benutzen diese Gelegenheit, Ihnen unsere
Glückwünsche zu Ihrem 80jährigen Jubiläum auszusprechen
in der Hoffnung, daß Sie noch weiter erfolgreich viele
Jahrzehnte arbeiten möchten. -

Wir empfehlen uns Ihnen

mit Hochachtung!

Henckell & Co.

ppa.

21/5/37